



FRONTESPIZIO DETERMINAZIONE

AOO: ausl_fe
REGISTRO: Determinazione
NUMERO: 0000366
DATA: 15/03/2018 14:51
OGGETTO: MASTERPLAN REGIONALE 2016/2018. RECEPIMENTO DETERMINA AREA VASTA EMILIA CENTRO N.489/2018 - RINNOVO CONTRATTO SERVIZIO DI MEDIAZIONE LINGUISTICA E CULTURALE- ADOTTATA NELL'INTERESSE DELL' AUSL DI FERRARA.

SOTTOSCRITTO DIGITALMENTE DA:

Teresa Cavallari

DIRETTORE DI:

UO SERVIZIO COMUNE ECONOM E GEST CONTRATTI

CLASSIFICAZIONI:

- [08-01]

DESTINATARI:

- Collegio sindacale
- DIREZIONE DISTRETTO CENTRO NORD
- UO SERVIZIO COMUNE ECONOM E GEST CONTRATTI

DOCUMENTI:

File	Firmato digitalmente da	Hash
DETE0000366_2018_determina_firmata.pdf	Cavallari Teresa	557AE22532DC838800985FD7B2A9578B6 1C201E47A98B069DDFC50E2A012AFC1



L'originale del presente documento, redatto in formato elettronico e firmato digitalmente e' conservato a cura dell'ente produttore secondo normativa vigente.
Ai sensi dell'art. 3bis c4-bis Dlgs 82/2005 e s.m.i., in assenza del domicilio digitale le amministrazioni possono predisporre le comunicazioni ai cittadini come documenti informatici sottoscritti con firma digitale o firma elettronica avanzata ed inviare ai cittadini stessi copia analogica di tali documenti sottoscritti con firma autografa sostituita a mezzo stampa predisposta secondo le disposizioni di cui all'articolo 3 del Dlgs 39/1993.



UO SERVIZIO COMUNE ECONOMIA E GESTIONE CONTRATTI

DETERMINAZIONE

OGGETTO: MASTERPLAN REGIONALE 2016/2018. RECEPIMENTO DETERMINAZIONE AREA VASTA EMILIA CENTRO N.489/2018 - RINNOVO CONTRATTO SERVIZIO DI MEDIAZIONE LINGUISTICA E CULTURALE- ADOTTATA NELL'INTERESSE DELL' AUSL DI FERRARA.

IL DIRETTORE

Vista l'assenza della Dr.ssa Monica Pertili e considerato quanto disposto con atto Dirigenziale del Direttore del Servizio Comune Gestione del Personale nr. 586 del 5/5/2017 ad oggetto: " INDIVIDUAZIONE SOSTITUTI RESPONSABILI DI STRUTTURA COMPLESSA AI SENSI DELL'ART. 18 DEI CC.CC.NN.LL. 8/6/2000 DELLE DIVERSE AREE DIRIGENZIALI E S.M.I."che individua la Dr.ssa Cavallari Teresa quale sostituto.

IN VIRTU' dei poteri di cui all'art. 4 del D.Lvo n. 165/2001 e s.m.i.

RICHIAMATE le seguenti deliberazioni:

- n. 1 dell'11.01.2016 dell'Azienda USL di Ferrara e n. 2 dell'11.01.2016 dell'Azienda Ospedaliero-Universitaria di Ferrara con le quali è stato recepito apposito Accordo Quadro per lo svolgimento delle funzioni provinciali unificate dei servizi sanitari, amministrativi, tecnici e professionali fra le due Aziende;
- n. 10 del 27.01.2016 dell'Azienda Ospedaliero-Universitaria di Ferrara e n. 10 del 27.01.2016 dell'Azienda USL di Ferrara, con le quali si dispone di istituire, con decorrenza dalla data di attribuzione dell'incarico apicale di riferimento, nell'ambito dell'organizzazione dell'Azienda USL di Ferrara (nella sua qualità di Azienda Capofila ai sensi dell'art 2 comma 6 dell'Accordo Quadro), Servizi Comuni fra i quali il Servizio Comune Economato e Gestione Contratti.

DATO ATTO che con deliberazione del Direttore Generale AUSL FE nr. 40 del 25/3/2016 è stato conferito l'incarico di Direttore del Servizio Comune Economato e Gestione Contratti.

RICHIAMATA la deliberazione n. 96 del 21.06.2016 ad oggetto: "Aggiornamento della delibera n.300 del 23.12.2015 ad oggetto "Applicazione del principio di separazione tra funzioni di indirizzo politico amministrativo e funzioni di attuazione e gestione nell'ordinamento dell'Azienda USL di Ferrara, ai sensi dell'art. 4 D.Lgs 30 marzo 2001 n. 165 e s.m.i.".



Preso atto che con la determina dell'U.O.C. Servizio Acquisti Metropolitano dell'Azienda USL di Bologna n. 4 del 3/1/2014 veniva assegnato il servizio di mediazione linguistica e culturale per le Aziende Sanitarie Ferraresi -lotto 2 al R.T.I. Camelot Società Cooperativa Sociale a r.l. di Ferrara (capogruppo), Synergasia Cooperativa Sociale onlus di Roma (mandante), Lai – Momo Società Cooperativa di Sasso Marconi (BO) (mandante), per un triennio, dal 01.04.2014 al 31.03.2017, con possibilità di rinnovo per ulteriori due anni, ai costi unitari di seguito specificati :

- Prestazioni a chiamata urgente € 31,50 + Iva 22% = €38,43 oneri fiscali compresi
- Prestazioni a chiamata programmata € 20,00 + Iva 22% = € 24,40 oneri fiscali compresi
- Prestazioni con postazione fissa e continuativa € 20,00 + Iva 22% = € 24,40 oneri fiscali compresi

Richiamate:

- la determina del Direttore del Dipartimento Interaziendale Gestionale Acquisti e Logistica Economale n. 331 adottata il 16/04/2014 ad oggetto: " RECEPIMENTO DETERMINA AREA VASTA EMILIA CENTRO N.4/2014 PER ACQUISIZIONE SERVIZIO DI MEDIAZIONE LINGUISTICA E CULTURALE- PERIODO 01.04.2014/31.03.2017- IMPORTO EURO 183.421,50 IVA ESCLUSA.", per assegnazione del servizio di pertinenza dell'Azienda USL di Ferrara;

- la determina della U.O. Servizio Acquisti Metropolitano (AUSL BO) n. 422 del 14.2.2017 ad oggetto: "RINNOVO DEI CONTRATTI PER L'AFFIDAMENTO DEL SERVIZIO DI MEDIAZIONE LINGUISTICA E CULTURALE PER LE AZIENDE USL E OSPEDALIERO-UNIVERSITARIA DI BOLOGNA E DI FERRARA – PROCEDURA APERTA N. 110/2013 – LOTTI 1) E 2) " con cui è stato rinnovato il contratto alle medesime condizioni economiche per il periodo 01/04/2017 - 31/03/2018;

- la determina del Direttore del Servizio Comune Economato e Gestione Contratti.n. 440 adottata il 31/03/2017 ad oggetto: "MASTERPLAN REGIONALE 2016/2018. RECEPIMENTO DETERMINA AREA VASTA EMILIA CENTRO N.422/2017 - RINNOVO CONTRATTO SERVIZIO DI MEDIAZIONE LINGUISTICA E CULTURALE- ADOTTATA NELL'INTERESSE DELL'AUSL DI FERRARA.";

- la delibera del Direttore Generale AUSL FE n. 150 del 25/08/17 ad oggetto : "MASTERPLAN 2017-2019 - APPROVAZIONE DELLA PROGRAMMAZIONE ACQUISTI BENI E SERVIZI ANNI 2017-2019. AUTORIZZAZIONE A CONTRARRE. ADOTTATA NELL'INTERESSE DELL'AZIENDA USL DI FERRARA" ove è previsto il rinnovo del servizio in parola;

- la determina della U.O. Servizio Acquisti Metropolitano (AUSL BO) n. 489 del 14/02/2018 ad oggetto : "RINNOVO DEI CONTRATTI PER L'AFFIDAMENTO DEL SERVIZIO DI MEDIAZIONE LINGUISTICA E CULTURALE PER LE AZIENDE USL DI BOLOGNA E FERRARA E AOU DI BOLOGNA E FERRARA, LOTTI 1 E 2, DI CUI A PROCEDURA APERTA N. 110/2013." con cui è stato rinnovato il contratto AVEC alle medesime condizioni economiche per il periodo 01/04/2018 - 31/03/2019 in applicazione di quanto previsto dal capitolato speciale accettato dalle Imprese in sede di gara, con quantificazione per l'Ausl Fe di una spesa pari ad € 61.140,50 + iva = € 74.591,41.



Dato atto:

- che con nota e-mail del 16/1/2018, in atti, il Responsabile dell'Ufficio Comune per l'Integrazione Socio Sanitaria Distretto Centro Nord AUSL FE ha comunicato la necessità al rinnovo del contratto in oggetto per il periodo 1/4/18 -31/3/19;
- che l'Ausl di Bologna in data 19/2/18 con prot. 22153 ha comunicato al R.T.I. Camelot Società Cooperativa Sociale a r.l. di Ferrara (capogruppo), Synergasia Cooperativa Sociale onlus di Roma (mandante), Lai – Momo Società Cooperativa di Sasso Marconi (BO) (mandante) il rinnovo del contratto;
- che i prezzi proposti risalgono all'anno 2014 e la conferma delle quotazioni senza applicazione degli incrementi ISTAT può ritenersi presupposto economicamente valido per procedere al rinnovo del contratto.

Ritenuto pertanto di provvedere al recepimento della determina dell' AUSL di Bologna n. 489 del 14/2/18 relativa al rinnovo del contratto in essere alle medesime condizioni economiche sopra richiamate, con il R.T.I. Camelot Società Cooperativa Sociale a r.l. Di Ferrara (capogruppo), Synergasia Cooperativa Sociale onlus di Roma (mandante), Lai – Momo Società Cooperativa di Sasso Marconi (BO) (mandante), per un importo per l'Ausl Fe di € 61.140,50 + iva 22% = € 74.591,41, a copertura delle esigenze di AUSL FE.

Dato atto:

- che la spesa per il servizio in oggetto sarà prevista nel budget per ciascun anno di riferimento come da dichiarazione del Responsabile dell'Ufficio Comune per l'Integrazione Socio Sanitaria Distretto Centro Nord in atti;
- che per il servizio oggetto del presente provvedimento non risultano essere attive convenzioni Consip o Intercent-Er come risulta dalla stampa delle pagine dei siti internet conservate agli atti del M.O. Proponente;
- che il presente provvedimento, inquadrato nella tipologia di procedimento "Scelta del contraente per l'affidamento di lavori, forniture e servizi", sarà posto in pubblicazione nella sotto sezione "Provvedimenti" presente nella sezione di I livello denominata "Amministrazione Trasparente" ai sensi dell'art. 23 del D. Lgs. 33 del 14/03/2013.

ATTESTATA la legittimità della presente determinazione in base alla normativa nazionale e regionale in materia e che l'attribuzione della stessa ai conti economici o patrimoniali di competenza è regolare in base alle norme di contabilità attualmente in vigore ed al piano dei conti aziendali.

Determina

1. di recepire la determinazione del Direttore dell'U.O.C. Servizio Acquisti Metropolitano dell'Azienda USL di Bologna n.489 del 14.02.2018, relativa al rinnovo del contratto con il R.T.I. Camelot Società



Cooperativa Sociale A.R.L. di Ferrara (capogruppo), Synergasia Cooperativa Sociale onlus di Roma (mandante), Lai – Momo Società Cooperativa di Sasso Marconi (BO) (mandante) per il servizio di mediazione linguistica e culturale per il periodo 1/4/18 - 31/3/19 senza variazione delle condizioni economico contrattuali in essere, a copertura dei fabbisogni AUSL FE;

2. di stabilire che la spesa complessiva di € 74.591,41 oneri fiscali compresi sarà prevista nei budget di competenza come da comunicazione agli atti e che sarà contabilizzata sul conto economico 811090041 "altri servizi non sanitari". CPV 79530000-8 Servizi di traduzione - CIG MACRO 7383884DD3 - DERIVATO 74110163DF
3. di confermare che il Responsabile unico del procedimento e Direttore dell' Esecuzione è la Dr.ssa Paola Castagnotto;
4. di nominare il Collaboratore Amm.vo Esperto Anna Fabbri Responsabile della fase istruttoria ai sensi della L. 241/90;
5. di dare atto che il presente provvedimento sarà posto in pubblicazione sul Profilo Committente-Amministrazione Trasparente dalla data di adozione ai sensi dell'art. 29 D.lgs.50/16 e s.m.i.

Responsabile del procedimento ai sensi della L. 241/90:

Anna Fabbri

Firmato digitalmente da:

Teresa Cavallari